

Suġġett

Talba għall-annullament tad-deċiżjoni tal-20 ta' Marzu 2006 tal-Qorti tal-Awdituri li ċċaħhad lir-rikorrenti, armla ta' ex membru tal-Qorti tal-Awdituri, mill-benefiċċju tal-pensjoni tas-superstiti peress li l-kundizzjoni ta' hames snin żwieġ fil-mument tal-mewt ma kinitx sodisfatta (kawża rreġistrata bir-referenza F-46/08 u rrinvijata mit-Tribunal għas-Servizz Pubbliku)

Dispożittiv

- 1) Ir-rikors huwa miċhud bħala manifestament inammissibbli.
- 2) Thérèse Nicole Thoss hija kkundannata għall-ispejjeż.

(¹) ĠU C 171, 5.7.2008 (li kienet Kawża F-46/08)

Digriet tal-President tal-Qorti tal-Prim'Istanza tat-13 ta' Lulju 2009 — Sniace vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-238/09 R)

(“Proċeduri għal miżuri provviżorji — Għajjnuna mill-Istat — Deciżjoni li tiddijara għajjnuna bħala inkompatibbli mas-suq komuni u li tordna l-irkupru tagħha — Talba għas-sospensjoni tal-eżekuzzjoni — Ksur tar-rekwiżiti proċedurali — Inammissibbiltà”)

(2009/C 220/69)

Lingwa tal-kawża: L-Ispanjol

Partijiet

Rikorrenti: Sniace, SA (Madrid, Spanja) (rappreżentanti: F.J. Moncholi Fernández, avukat)

Konvenuta: Il-Kummissjoni tal-Komunitajiet Ewropej (rappreżentant: C. Urraca Caviedes, aġent)

Suġġett

Talba għas-sospensjoni tal-eżekuzzjoni tad-Deciżjoni tal-Kummissjoni C (2009) 1479 finali, tal-10 ta' Marzu 2009, dwar il-Miżura C 5/2000 (ex NN 118/1997) implementata minn Spanja favur l-impriża Sniace, SA, Torrelavega, Cantabria, u li temenda d-Deciżjoni 1999/395/KE, tat-28 ta' Ottubru 1998.

Dispożittiv

- 1) It-talba għal proċeduri għal miżuri provviżorji hija miċhuda.
- 2) L-ispejjeż huma rriżervati.

Rikors ippreżentat fis-17 ta' Ġunju 2009 — Il-Kummissjoni vs Edificios Inteco

(Kawża T-235/09)

(2009/C 220/70)

Lingwa tal-kawża: L-Ispanjol

Partijiet

Rikorrenti: Il-Kummissjoni tal-Komunitajiet Ewropej (rappreżentant: G. Valero Jordana, aġent)

Konvenuta: Edificios Inteco, SL (Valladolid, Spanja)

Talbiet tar-rikorrent

— tikkundanna lill-konvenuta thallas lura lir-rikorrenti s-somma ta' EUR 157 238,07 flimkien mal-interessi ta' EUR 81 686,22 dovuti sal-1 ta' Ġunju 2009, flimkien mal-interessi għal kull ġurnata ta' dewmien, li jammontaw għal EUR 21.73796/kuljum, b'effett mit-2 ta' Ġunju 2009 sar-rimbors totali tad-dejn;

— tikkundanna lill-konvenuta għall-ispejjeż.

Motivi u argenti prinċipali

Il-Kummissjoni Ewropea titlob il-hlas lura parzjali tas-somom imħallsa bil-quddiem lill-kumpannija Edificios Inteco, S.L. fil-kuntest ta' kuntratt dwar il-proġett “Energy — Comfort 2000 Phase I”, li kellu bħala għan il-bini ta' centru kummerċjali u ta' negozju fil-belt ta' Valladolid (Spanja), u li ġie mħassar mill-Kummissjoni.

Insostenn tat-talbiet tagħha, ir-rikorrenti ssostni li l-konvenuta naqset milli twettaq l-obbligi kuntrattwali tagħha.

Rikors ippreżentat fit-2 ta' Lulju 2009 — AECOPS vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-256/09)

(2009/C 220/71)

Lingwa tal-kawża: Il-Portugiż

Partijiet

Rikorrenti: Associação de Empresas de Construção, Obras Públicas e Serviços (AECOPS) (Liżbona, il-Portugall) (rappreżentanti: J. L. da Cruz Vilaça u L. Pinto Monteiro, avukati)

Konvenuta: Il-Kummissjoni tal-Komunitajiet Ewropej

Talbiet tar-rikorrenti

— tannulla d-deċiżjoni tal-Kummissjoni tal-Komunitajiet Ewropej li tirrigwarda l-Fajl Nru 890771 P1,